



Public Works and  
Government Services  
Canada

Travaux publics et  
Services gouvernementaux  
Canada

No of Page/

N° de page \_\_\_\_\_

**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

See Section 1.  
Voir Section 1.

**STANDARD REQUEST FOR BID**

**INVITATION À SOUMISSIONNER - STANDARD**

The Bidder offers to provide to Canada the goods, services or both listed in the bid solicitation in accordance with the conditions set out in the bid solicitation and the prices set out in the bid.

This bid solicitation is issued in accordance with the conditions of the Supply Arrangement E60PQ-140003/PQ.

Le soumissionnaire offre de fournir au Canada les biens, services ou les deux énumérés dans la demande de soumissions aux conditions prévues dans la demande de soumissions et aux prix indiqués dans la soumission.

Cette demande de soumissions est émise conformément aux conditions de l'arrangement en matière d'approvisionnement E60PQ-140003/PQ.

<b>Solicitation No. - N° de la demande</b>	Amendment No. - N° de modification
<b>Supplier SA No. - N° de l'AMA de fournisseur :</b> E60PQ-140003/___	003

<b>Solicitation closes – La demande prend fin :</b>	File No. - N° de dossier
at – à <b>See Section 1</b> <b>Voir Section 1</b>	
on – le <b>See Section 1</b> <b>Voir Section 1</b>	

<b>Date of Solicitation – Date de la demande</b> 2022-05-11
<b>Address inquiries to – Adresser toute demande de renseignement à :</b>  <b>See Section 2, Article 4.1.</b>  <b>Voir Section 2, Article 4.1</b>
<b>Destination</b>  <b>See Section 2, Annex A.</b>  <b>Voir Section 2, Annexe A.</b>

**Instructions:**

**Municipal taxes are not applicable.**

**Unless otherwise specified in the bid solicitation, all prices quoted must be net prices in Canadian funds including Canadian customs duties, excise taxes, must be FOB, including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount for Applicable Taxes is to be shown as a separate item.**

**Instructions:**

**Les taxes municipales ne s'appliquent pas.**

**Sauf indication contraire dans la demande de soumissions, tous les prix indiqués doivent être des prix nets, en dollars canadiens, comprenant les droits de douane canadiens, la taxe d'accise et doivent être FAB, y compris tous frais de livraison à la (aux) destination(s) indiqué(s). Le montant des taxes applicables doit apparaître séparément.**

<b>Supplier Name and Address – Nom et adresse du fournisseur</b>
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of supplier (type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'impression)</b>
<b>Signature : _____ Date : _____</b>

La **modification n° 3** vise à modifier l'invitation à soumissionner # 10074650 comme suit:

**NOUVELLE DATE LIMITE DE RÉCEPTION:  
14:00h HAC le 2022-05-16**

Question 1 : La légende ne correspond pas à l'annexe A – veuillez préciser.

Réponse 1: Les images des postes de travail sont présentées à titre de référence seulement pour montrer l'emplacement des cloisons d'intimité, du cube d'alimentation et du matériel électrique.

Question 2 : Pour les bahuts, la hauteur indiquée est de 20 po de profondeur x 60 po de largeur x 18 po de hauteur. Nos dimensions standard sont de 19 po de profondeur x 60 po de largeur x 21 po de hauteur; est-ce que ces dimensions seront acceptables? Les spécifications de l'AMA pour les bahuts sont indiquées ci-dessous. Le mobilier qui ne correspond pas à ces spécifications doit être soit offert en dehors du cadre de l'AMA ou modifié pour répondre aux normes de l'AMA. Je soupçonne que la limite de 30 % de produits offerts hors du cadre de l'AMA sera dépassée s'il n'y a pas de modification. Les normes doivent être respectées car elles sont là pour une raison.

Réponse 2: Correction: la profondeur requise est de 20 po et de 24 po (2.3.2 ci-dessous) selon l'ORC.

**TOUTES LES AUTRES CONDITIONS ET MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES**